



**sagem**communications

**ФИНАНСОВ ОТЧЕТ ЗА ПЕРИОДА  
01 ЯНУАРИ - 27 ОКТОМВРИ 2010 ГОДИНА  
на ТП САДЖЕМ КОМЮНИКЕЙШЪН СЗ с.р.о.**

**FINANCIAL STATEMENTS FOR THE PERIOD  
1 JANUARY - 27 OCTOBER 2010  
of TRO SAGEM COMMUNICATION CZ s.r.o.**

Име на търговското представителство: ТП Саджем Комюникейшън СЗ с.р.о.

Име на дружеството-собственик на ТП: Саджем Комюникейшън СЗ с.р.о. - в ликвидация

Адрес на дружеството-собственик на ТП: Бучарова, 8/1314, Прага, Чешка Република

Ръководител на ТП: Владимир Георгиев Кайтазов

Съставител: АФА ООД

Адрес на управление: бул. Драган Цанков 36, София

Обслужваща банка: Сосиетс Женерал Експресбанк АД

**ТП Саджем Комюникейшън СЗ е.р.о.**  
**ФИНАНСОВ ОТЧЕТ за периода 01 януари – 27 октомври 2010 година**

---

<b>ОТЧЕТ ЗА ПРИХОДИТЕ И РАЗХОДИТЕ</b>	<b>1</b>
<b>СЧЕТОВОДЕНИ БАЛАНС</b>	<b>2</b>
<b>ОТЧЕТ ЗА ПАРИЧНИТЕ ПОТОЦИ</b>	<b>3</b>

**ПРИЛОЖЕНИЯ КЪМ ФИНАНСОВИЯ ОТЧЕТ**

<b>1. ИНФОРМАЦИЯ ЗА ТЪРГОВСКОТО ПРЕДСТАВИТЕЛСТВО</b>	<b>4</b>
<b>2. ОСНОВНИ ПОЛОЖЕНИЯ ОТ СЧЕТОВОДНАТА ПОЛИТИКА НА ТЪРГОВСКОТО ПРЕДСТАВИТЕЛСТВО</b>	<b>4</b>

ТП Саджем Комюникейшън СЗ с.р.о.  
**ОТЧЕТ ЗА ПРИХОДИТЕ И РАЗХОДИТЕ**  
 за периода 1 януари - 27 октомври 2010 година

Наименование	01.01-27.10.2010 BGN '000	01.01-31.12.2009 BGN '000
<b>Приходи</b>		
Приходи от финансирания за дълготрайни активи	-	2
Приходи от финансирания за оперативни разходи	144	131
<b>Общо приходи от дейността</b>	<b>144</b>	<b>133</b>
<b>Разходи</b>		
Разходи за сировини и материали	(4)	(3)
Разходи за външни услуги	(22)	(38)
Разходи за амортизации	-	(1)
Разходи за персонал, в т.ч.:	(103)	(83)
разходи за възнаграждения	(100)	(80)
разходи за осигуровки	(3)	(3)
Други разходи	(15)	(8)
<b>Общо разходи за дейността</b>	<b>(144)</b>	<b>(133)</b>

Приложената на страници от 4 до 9 са неразделна част от финансовия отчет.

Ръководител: Владимир Кайтазов

Съставител: АФА ООД

## ТД Саджем Комюникейшън СЗ с.р.о.

## СЧЕТОВОДЕН БАЛАНС

към 27 октомври 2010 година

	27 октомври 2010 BGN '000	31 декември 2009 BGN '000
<b>АКТИВ</b>		
Текущи активи		
Вземания		
Вземания, свързани с финансиране	-	8
Други вземания	-	1
	<hr/>	<hr/>
Парични средства и парични еквиваленти		
В банки	9	11
	<hr/>	<hr/>
Общо текущи активи	9	20
	<hr/>	<hr/>
<b>СУМА НА АКТИВА</b>	<b>9</b>	<b>20</b>
	<hr/>	<hr/>
<b>ПАСИВ</b>		
Текущи пасиви		
Краткосрочни финансирания за оперативни разходи	8	14
Задължения към доставчици	1	2
Задължения към персонала и за социално осигуряване	-	4
	<hr/>	<hr/>
Общо пасиви	9	20
	<hr/>	<hr/>
<b>СУМА НА ПАСИВА</b>	<b>9</b>	<b>20</b>
	<hr/>	<hr/>

*Приложението на страници от 4 до 9 са неразделна част от финансовия отчет.**Финансовият отчет на страници от 1 до 9 е одобрен от Ръководителя на търговското представителство и е подписан от негово име на 14.03.2011 г.**Ръководител: Владимира Кайтазов**Състаките: АФА ООД А-Ф-Л-и-о-р-б*

ТП Саджем Комюникейшън СЗ с.р.о.

**ОТЧЕТ ЗА ПАРИЧНИТЕ ПОТОЦИ**

за периода 1 януари - 27 октомври 2010 година

	27 октомври 2010 BGN '000	31 декември 2009 BGN '000
<b>Парични потоци от оперативна дейност</b>		
Плащания на доставчици	(22)	(37)
Плащания на персонала и за социално осигуряване	(107)	(99)
Други постъпления/(плащания), нетно	(10)	(11)
<b>Нетни парични потоци използвани в оперативна</b>	<b>(139)</b>	<b>(147)</b>
<b>Парични потоци от финансова дейност</b>		
Постъпления от финансирания	137	117
<b>Нетни парични потоци от финансова дейност</b>	<b>137</b>	<b>117</b>
<b>Нетно намаление на паричните средства и паричните еквиваленти</b>	<b>(2)</b>	<b>(30)</b>
Парични средства и парични еквиваленти на 1 януари	11	41
<b>Парични средства и парични еквиваленти на 27 октомври (31.12)</b>	<b>9</b>	<b>11</b>

Приложението на страгаците от 4 до 9 са предъдължна част от финансовия отчет.

Ръководител: Владислав Кайтазов

Съставител: АФА ООД

## ***1. ИНФОРМАЦИЯ ЗА ТЪРГОВСКОТО ПРЕДСТАВИТЕЛСТВО***

**САДЖЕМ КОМЮНИКЕЙШЪН СЗ с.р.о.** е търговско представителство на САДЖЕМ КОМЮНИКЕЙШЪН СЗ с.р.о. – в ликвидация - Чехия. Търговското представителство е регистрирано в България с решение № 7121153600 от 23 септември 2004 г. на Българската търговско – промишлена палата, с адрес бул. Драган Цанков 36, район Изгрев, София.

Търговското представителство е неюридическо лице без право на стопанска дейност. Неговата задача е популяризиране и разпространение на информация за телекомуникационните и електронни продукти предлагани от дружеството-собственик, както и събиране на информация за телекомуникационния пазар в България.

Към датата на съставяне на този финансов отчет представителството се представлява и управлява от Владимир Кайтазов.

Към 27 октомври 2010 г. търговското представителство няма персонал.

### ***1.1. Решение на дружеството - собственик за закриване и заличаване на търговското представителство***

На 27 октомври 2010 година, дружеството-собственик Саджем Комюникейшън СЗ с.р.о. – в ликвидация, взима решението за закриване и заличаване на ТП Саджем Комюникейшън СЗ с.р.о. Владимир Кайтазов ще запази длъжността управител до приключване на процедурата по закриване и заличаване на представителството.

## ***2. ОСНОВНИ ПОЛОЖЕНИЯ ОТ СЧЕТОВОДНАТА ПОЛИТИКА НА ТЪРГОВСКОТО ПРЕДСТАВИТЕЛСТВО***

### ***2.1. База за изготвяне на финансовия отчет***

Предвид взетото решението на дружеството-собственик за закриване и заличаване на неговото търговско представителство, във финансовия отчет за 2010 година наличните към 27 октомври 2010 година активи и пасиви се оценяват и представят по текуща стойност.

Към датата на вземане на решение за закриване и заличаване, ТП Саджем Комюникейшън СЗ с.р.о. ще приложи специфичните изисквания на Закона за счетоводството и Национален стандарт за финансови отчети за малки и средни

предприятие – СС 13 "Отчитане при ликвидация и несъстоятелност", изготвяйки "Начален баланс при ликвидация".

Търговското представителство води своите счетоводни регистри в български лева (BGN).

Данните в годишния финансов отчет са представени в хиляди лева.

## 2.2. Сравнителни данни

Съгласно изискванията на СС 13 Отчитане при ликвидация и несъстоятелност към датата на вземане на решение за закриване и заличаване на представителството с извършено счетоводно приключване по реда, предвиден за отчетен период и е изгответ настоящият финансов отчет, в който сравнителната информация е представена за целия предходен отчетен период, доколкото този финансов отчет е последен финансов отчет на представителството преди обявяването му в ликвидация.

## 2.3. Функционална и отчетна валута

Функционалната и отчетна валута на представителството е българският лев. От 01.07.1997 г. левът е фиксиран в съответствие със Закона за БНБ към германската марка в съотношение BGN 1:DEM 1, а с въвеждането на еврото като официална валута на Европейския съюз - с еврото в съотношение BGN 1.95583:EUR 1.

При първоначално признаване, всяка сделка в чуждестранна валута се записва във функционалната валута, като към сумата в чуждестранна валута се прилага обменният курс към момента на сделката или операцията. Паричните средства в чуждестранна валута, се отчитат във функционалната валута като се прилага обменният курс, публикуван от БНБ за последния работен ден на съответния месец. Към 27 октомври те се оценяват в български лева като се използва заключителният обменен курс на БНБ.

## 2.4. Приходи

Търговското представителство не извърши стопанска дейност и не реализира приходи, свързани с основната му дейност. Основният източник на средства е предоставеното финансиране от дружеството – собственик.

При усвояване на финансирането се признават приходи в размер на текущо направените оперативни разходи за отчетния период и на разхода за амортизация на

дълготрайните материални активи, използвани в дейността на представителството, вкл. и приходи от курсови разлики от финансиране в чуждестранна валута.

#### 2.5. Разходи

Разходите в търговското представителство се признават в момента на тяхното възникване и на база принципите на начисляване и съпоставимост.

Разходите са административни за осъществяване на регламентираната дейност и се покриват от предоставеното от дружеството – собственик финансиране.

Разходите в чуждестранна валута се оценяват по фиксирания курс на българския лев спрямо еврото,

#### 2.6. Пари и парични еквиваленти

Паричните средства включват наличности по разплащателни сметки. За целите на изготвянето на отчета за паричните потоци паричните постъпления и паричните плащания към доставчици са представени brutto, с включен ДДС (20%).

#### 2.7. Задължения към доставчици и други задължения

Задълженията към доставчици и другите текущи задължения се отчитат по стойността на оригиналните фактури (цена на придобиване), която се приема за справедливата стойност на сделката и ще бъде изплатена в бъдеще срещу получените стоки и услуги.

#### 2.8. Пенсионни и други задължения към персонала по социалното и трудово законодателство

Съгласно българското законодателство представителството е задължено да плаща вноски във фондовете за социално и здравно осигуряване. Трудовите отношения с работниците и служителите на представителството, в качеството му на работодател, се основават на разпоредбите на Кодекса на труда.

Основно задължение на работодателя е да извърши задължително осигуряване на настоящия персонал за фонд "Пенси", допълнително задължително пенсионно осигуряване (ДЗПО) в Универсален пенсионен фонд (за лицата, родени след 31.12.1959 г.), фонд "Общо

заболяване и майчинство" (ОЗМ), фонд "Безработица", фонд "Трудова злополука и професионална болест" (ТЗПБ) и здравно осигуряване.

Размерите на задължителните социалноосигурителни вноски и начинът на разпределянето им между работодателя и служителя са определени в Кодекса за социално осигуряване (КСО). Допълнително, със Закона за бюджета на ДОО за съответната година се утвърждават размерите на минимален и максимален месечен осигурителен доход и диференцираните размери на вноската за ТЗПБ. Размерът на задължителната здравноосигурителна вноска се определя със Закона за бюджета на НЗОК за съответната година, а начинът на разпределянето ѝ между работодателя и служителя е дефиниран в Закона за здравното осигуряване (ЗЗО). Общият размер на вноската за фонд "Пенсии", ДЗПО в УПФ/ППФ, фонд "ОЗМ", фонд "Безработица" и здравно осигуряване за 2009 г. и 2011 г. за работещите при условията трета категория труд, каквито са застите в търговското представителство, е както следва:

- за периода 01.01.2009 г. – 31.12.2009 г.:
  - за работещите при условията на трета категория труд: 30.5% (от които 17.5% за сметка на работодателя);
- за периода 01.01.2010 г. – 31.12.2010 г.:
  - за работещите при условията на трета категория труд: 28.5% (от които 16.4% за сметка на работодателя).
- за периода 01.01.2011 г. – 31.12.2011 г.:
  - за работещите при условията на трета категория труд: 30.3% (от които 17.4% за сметка на работодателя).

В допълнение, работодателят внася изцяло за своя сметка осигурителна вноска за фонд "Трудова злополука и професионална болест", която е диференцирана за различните предприятия – от 0.4% до 1.1% в зависимост от икономическата дейност на предприятието (съгласно Приложение към ЗБДОО за съответната година). За представителството тази вноска е 0.5% за 2010 г.

Осигурителните и пенсийни планове, прилагани от представителството в качеството му на работодател, се основават на българското законодателство и са планове с дефинирани вноски. При тези планове работодателят плаща месечно определени вноски в държавните фондове "Пенсии", фонд "Общо заболяване и майчинство", фонд "Безработица", фонд "Трудова злополука и професионална болест", както и за

допълнително задължително пенсионно осигуряване (универсални и професионални пенсионни фондове) - на база фиксираните по закон проценти (посочени по-горе) и няма друго допълнително право или конструктивно задължение за доплащане във фондовете в бъдеще. Аналогично са задълженията по отношение на здравното осигуряване.

Към представителството няма създаден и функциониращ частен доброволен осигурителен фонд.

Краткосрочните доходи за персонала под формата на възнаграждения, бонуси и социални доплащания и придобивки (изискуеми в рамките на 12 месеца след края на периода, в който персоналът е положил труд за тях или е изпълнил необходимите условия), се признават като разход в отчета за приходи и разходи в периода, в който е положен трудът за тях или са изпълнени изискванията за тяхното получаване, и като текущо задължение (след приспадане на всички платени вече суми и полагащи се удържки) в размер на недисконтираната им сума. Дължимите от представителството вноски по социалното и здравно осигуряване се признават като текущ разход и задължение в недисконтиран размер, заседно и в периода на начисление на съответните доходи, с които те са свързани.

Към датата на годишния финансов отчет представителството прави оценка на очакваните разходи по натрупващите се компенсируеми отпуски, която се очаква да бъде изплатена като резултат от неизползваното право на натрупан отпуск. В оценката се включват приблизителната преценка в недисконтиран размер на разходите за самите възнаграждения и разходите за вноски по задължителното обществено осигуряване, които работодателят дължи върху тези суми.

#### 2.9. Финансирания

Търговското представителство получава за реализация на целите, за които е създадено, финансирания от компанията-собственик.

Неусвоените финансирания се признават в баланса при получаването на съответните парични средства или акции, а се включват в отчета за приходи и разходи – при покриването на направените оперативни разходи за съответния месец, вкл. начислената амортизация.

Всяко финансиране се представя в баланса и отчета за приходи и разходи според целевото му предназначение – финансиране на оперативни текущи разходи или финансиране на дълготрайни активи.

Получените финансирания във валута се отчитат едновременно в оригинална валути и в левова равностойност, като те подлежат на преоценка на база заключителния курс на оригиналната валута, в която те са деноминирани, спрямо българския лев към края на всеки отчетен период.

Name of Trade Representation Office: **TRO Sagem Communications CZ s.r.o.**

---

Name of TRO owner company: **Sagem Communications SZ s.r.o. - v likvidaci**

Address of TRO owner company: **Czech Republic, Praha, Bucharova 8/1314**

TRO Manager **Vladimir Kaytazov**

Preparer: **AFA OOD**

Address of Management: **36, Dragan Cankov Blvd., Sofia**

Servicing Bank: **SG Expressbank AD**



sagemcommunications

**ГОДИШЕН ФИНАНСОВ ОТЧЕТ НА  
ТП САДЖЕМ КОМЮНИКЕЙШЪН СЗ с.р.о. -  
в ликвидация за 2010 година**

**2010 ANNUAL FINANCIAL STATEMENTS OF  
TRO SAGEM COMMUNICATION CZ s.r.o. –  
in liquidation**

Име на търговското  
представителство:

ТП Саджем Комюникейшън СЗ с.р.о. - в ликвидация

---

Име на дружеството-собственик на ТП: Саджем Комюникейшън СЗ с.р.о.

Адрес на дружеството-собственик на ТП: Бучарова, 8/1314, Прага, Чешка Република

Ръководител на ТП: Владимир Георгиев Кайтазов

Съставител: АФА ООД

Адрес на управление: бул. Драган Цанков 36, София

Обслужваща банка: Сосните Женерал Експресбанк АД

**ТП Саджем Комюникейшън СЗ с.р.о. – в ликвидация**  
**ГОДИШЕН ФИНАНСОВ ОТЧЕТ за 2010 година**

---

<b>ОТЧЕТ ЗА ПРИХОДИТЕ И РАЗХОДИТЕ</b>	<b>1</b>
<b>СЧЕТОВОДЕН БАЛАНС</b>	<b>2</b>
<b>ОТЧЕТ ЗА ПАРИЧНИТЕ ПОТОЦИ</b>	<b>3</b>

**ПРИЛОЖЕНИЯ КЪМ ФИНАНСОВИЯ ОТЧЕТ**

<b>1. ИНФОРМАЦИЯ ЗА ТЪРГОВСКОТО ПРЕДСТАВИТЕЛСТВО</b>	<b>4</b>
<b>2. ОСНОВНИ ПОЛОЖЕНИЯ ОТ СЧЕТОВОДНАТА ПОЛИТИКА НА ТЪРГОВСКОТО ПРЕДСТАВИТЕЛСТВО</b>	<b>4</b>
<b>3. НАЧАЛЕН БАЛАНС ПРИ ЛИКВИДАЦИЯ</b>	<b>6</b>

ТП Саджем Комюникейшън СЗ с.р.о. - в ликвидация  
ОТЧЕТ ЗА ПРИХОДИТЕ И РАЗХОДИТЕ  
за периода от 28 октомври до 31 декември 2010 година

28 октомври - 31 декември

BGN '000

Приходи от ликвидациите	
Други приходи	7
Общо приходи	7
Разходи по ликвидациите	
Други разходи	(7)
Общо разходи	(7)

Приможенията на страници от 4 до 7 са неразделна част от финансовата отчетност.

Ръководител: Владислав Кайтазов

Съставител: АФА ООД АфА-онлайн

ТП Саджем Комюникейшън СЗ с.р.о. - в ликвидация  
СЧЕТОВОДЕН БАЛАНС  
към 31 декември 2010 година

31 декември 2010  
BGN '000

АКТИВ

Краткотрайни активи

Парични средства и парични еквиваленти

Парични средства в банкови сметки

Общо краткотрайни активи

2

2

\_\_\_\_\_

2

СУМА НА АКТИВА

в т.ч. сума на:

Блокирани за обезпечение

Други

2

ПАСИВИ

Задължения

Краткосрочни задължения

Задължения към доставчици

1

Други задължения

1

Общо задължения

2

\_\_\_\_\_

2

СУМА НА ПАСИВА

в т.ч. сума на:

Обезпечени задължения

-

Необезпечени задължения

2

Приложението на страници от 4 до 7 са неразделна част от финансовия отчет.

Финансовият отчет е одобрен за издаване от Ръководителя на търговското представителство и е подписан от негово име на 14 март 2011 г.

Ръководител: Владимир Кайтазов

Съставител: АФА ООД Арабов

## ОТЧЕТ ЗА ПАРИЧНИТЕ ПОТОЦИ

за периода от 28 октомври до 31 декември 2010 година

Приложение 28 октомври - 31 декември 2010

BGN '000

Парични потоци, свързани с вземания и  
задължения възникнали преди ликвидацията

Плащания на доставчици (1)

Нетни парични потоци, свързани с вземания и  
задължения възникнали преди ликвидацията (1)

Парични потоци, свързани със сделки по време на  
ликвидацията

Плащания на доставчици (5)

Други постъпления/(плащания), нетно (1)

Нетни парични потоци, свързани със сделки по из-  
ликвидациата (6)

Изменение на паричните средства през периода (7)

Парични средства на 28 октомври 9

Парични средства на 31 декември 2

*Приложението на страници от 4 до 7 са неразделна част от финансовия отчет.*

Ръководител: Владимир Кайтазов

Съставител: АФА ООД

**ТП Саджем Комюникейшън СЗ с.р.о. – в ликвидация  
ПРИЛОЖЕНИЯ КЪМ ФИНАНСОВИЯ ОТЧЕТ ЗА 2010 година**

---

***1. ИНФОРМАЦИЯ ЗА ТЪРГОВСКОТО ПРЕДСТАВИТЕЛСТВО***

**САДЖЕМ КОМЮНИКЕЙШЪН СЗ с.р.о.** е търговско представителство на САДЖЕМ КОМЮНИКЕЙШЪН СЗ с.р.о. – в ликвидация - Чехия. Търговското представителство е регистрирано в България с решение № 7121153600 от 23 септември 2004 г. на Българската търговско – промишлена палата, с адрес бул. Драган Цаиков 36, район Изгрев, София.

Към 31 декември 2010 г. представителството се представлява и управлява от Владимир Кайтазов.

Търговското представителство е неюридическо лице без право на стопанска дейност. Неговата задача е популяризиране и разпространение на информация за телекомуникационните и електронни продукти предлагани от дружеството-собственик, както и събиране на информация за телекомуникационния пазар в България.

Към 31 декември 2010 г. търговското представителство няма персонал и не съществува промоционална дейност.

***1.1. Решение на дружеството - собственик за закриване и заличаване на търговското представителство***

На 27 октомври 2010 година, дружеството-собственик Саджем Комюникейшън СЗ с.р.о. – в ликвидация, взима решение за закриване и заличаване на ТП Саджем Комюникейшън СЗ с.р.о. Владимир Кайтазов ще запази длъжността управител до приключване на процедурата по закриване и заличаване на представителството.

***2. ОСНОВНИ ПОЛОЖЕНИЯ ОТ СЧЕТОВОДНАТА ПОЛИТИКА НА ТЪРГОВСКОТО ПРЕДСТАВИТЕЛСТВО***

***2.1. База за изготвяне на финансовия отчет***

Финансовият отчет на ТП Саджем Комюникейшън СЗ с.р.о. – в ликвидация е изгoten на базата на счетоводните принципи, приложими за дружества в ликвидация и в съответствие с изискванията на Закона за счетоводството и Националните стандарти за финансови отчети за малки и средни предприятия и по-специално – СС 13 "Отчитане при

**ТП Саджем Комюникейшън СЗ с.р.о. – в ликвидация**  
**ПРИЛОЖЕНИЯ КЪМ ФИНАНСОВИЯ ОТЧЕТ ЗА 2010 година**

---

ликвидация и несъстоятелност", приети за приложение на територията на Република България.

Търговското представителство води своите счетоводни регистри в български лева (BGN).

Данните в годишния финансов отчет са представени в хиляди лева.

**2.2. Сравнителни данни**

СС 13 "Отчитане при ликвидация и несъстоятелност" изисква представяне на сравнителна информация за предходни периоди, в които представителството е било в ликвидация.

В настоящия финансов отчет не е представена сравнителна информация в отчетите за приходи и разходи и в отчета за паричните потоци, тъй като този финансов отчет е първият ликвидационен отчет за представителството.

**2.3. Функционална и отчетна валута**

Функционалната и отчетна валута на представителството е българският лев. От 01.07.1997 г. левът е фиксиран в съответствие със Закона за БНБ към германската марка в съотношение BGN 1:DEM 1, а с въвеждането на еврото като официална валута на Европейския съюз - с еврото в съотношение BGN 1.95583:EUR 1.

**2.4. Приходи**

Търговското представителство не извършва стопанска дейност и не реализира приходи, свързани с основната му дейност. Основният източник на средства е предоставеното финансиране от дружеството – собственик.

При усвояване на финансирането се признават приходи в размер на текущо направените оперативни разходи за отчетния период и на разхода за амортизация на дълготрайните материални активи, използвани в дейността на представителството, вкл. и приходи от курсови разлики от финансиране в чуждестранна валута.

За периода от датата на вземане на решение за закриване и заличаване до края на годината, представителството не е получавало финансиране от дружеството-собственик.

ТП Саджем Комюникейшън СЗ с.р.о. – в ликвидация  
ПРИЛОЖЕНИЯ КЪМ ФИНАНСОВИЯ ОТЧЕТ ЗА 2010 година

---

**2.5. Разходи**

Съгласно изискванията на СС 13 "Отчитане при ликвидация и несъстоятелност" разходите се отчитат като разходи, свързани с ликвидацията.

Разходите в търговското представителство се признават в момента на тяхното възникване и на база принципите на начисляване и съпоставимост.

**2.6. Пари и парични еквиваленти**

Паричните средства включват наличности по разплащателни сметки. За целите на изготвянето на отчета за паричните потоци паричните постъпления и паричните плащания към доставчици са представени брутно, с включен ДДС (20%).

**2.7. Задължения към доставчици и други задължения**

Задълженията към доставчици и другите текущи задължения се отчитат по стойността на оригиналните фактури (цена на придобиване), която се приема за справедливата стойност на сделката и ще бъде изплатена в бъдеще срещу получените стоки и услуги.

**2.8. Финансирания**

Търговското представителство получава за реализация на целите, за които е създадено, финансирания от компанията-собственик.

Неусвоените финансирания се признават в баланса при получаването на съответните парични средства или активи, а се включват в отчета за приходи и разходи – при покриването на направените оперативни разходи за съответния месец, вкл. начислената амортизация.

Всяко финансиране се представя в баланса и отчета за приходи и разходи според целевото му предназначение – финансиране на оперативни текущи разходи или финансиране на дългограйни активи.

Получените финансирания във валута се отчитат съновременно в оригинални валути и в левова равностойност, като те подлежат на преоценка на база заключителния

**ТП Саджем Комюникейшън СЗ с.р.о. – в ликвидация**  
**ПРИЛОЖЕНИЯ КЪМ ФИНАНСОВИЯ ОТЧЕТ ЗА 2010 година**

---

курс на оригиналната валута, в която те са деноминирани, спрямо българския лев към края на всеки отчетен период.

***3. НАЧАЛЕН БАЛАНС ПРИ ЛИКВИДАЦИЯ***

За периода от началото на отчетната година, 1 януари 2010 г. до датата на вземане на решение за закриване и заличаване на представителството, 27 октомври 2010 г., ТП Саджем Комюникейшън СЗ с.р.о. – в ликвидация е изготвило и издало финансов отчет, изгoten в съответствие със Закона за счетоводството и Националните стандарти за финансови отчети за малки и средни предприятия.

На 27 октомври 2010 г. представителството е издало началния баланс при ликвидация в съответствие с изискванията на Националните стандарти за финансови отчети за малки и средни предприятия и по-специално – СС 13 "Отчитане при ликвидация и несъстоятелност" и съдържа показатели, включващи основно парични средства и задължения.

ТД Саджем Комюникейшън СЗ с.р.о. - в ликвидация  
София 1113  
бул. Драган Цанков 36  
СТЦ Интерпред

---

---

TRO Sagem Communications CZ s.r.o. – in liquidation  
1113 Sofia  
36 Dragan Cankov blvd.  
WTC Interpred